

Correctional Service Canada Service correctionnel Canada

RETURN BIDS TO : RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

Bid Receiving - Réception des soumissions:

Regional Contracting and Materiel Services / Régional de Contrats et de gestion du Matériel Ontario Region / Region de l'Ontario Correctional Service of Canada / Service correctionnel du Canada 445 Union St. West / 445 rue Union Ouest Kingston, ON K7L 4Y8

REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

Proposal to: Correctional Service Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out thereof.

Proposition à: Service Correctionnel du Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux appendices ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments — Commentaires :

"THIS DOCUMENT DOES NOT CONTAIN A SECURITY REQUIREMENT" «LE PRÉSENT DOCUMENT NE COMPORTE AUCUNE EXIGENCE RELATIVE À LA SÉCURITÉ. »

Vendor/Firm Name and Address — Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur :

Telephone # — N° de Téléphone :

Fax # — No de télécopieur :

Email / Courriel : ____

GST # or SIN or Business # — N° de TPS ou NAS ou N° d'entreprise :

Title — Sujet:	
Solid Waste Disposal & Recycling Services	
Solicitation No. — Nº. de Date:	
21401-24-3405663 March 10, 2020	
Client Reference No. — Nº. de Référence du Client	
GETS Reference No. — Nº. de Référence de SEAG	
Solicitation Closes — L'invitation prend fin	
at /à : 14 :00 EDT	
on / le : April 20, 2020	
F.O.B. — F.A.B.	
Plant – Usine: Destination: X Other-Autre:	
Address Enquiries to — Soumettre toutes questions à:	
Jason.Scott@csc-scc.gc.ca	
Telephone No. – Nº de téléphone: Fax No. – Nº de télécopieur:	:
613-530-3001 613-536-4571	
Destination of Goods, Services and Construction: Destination des biens, services et construction:	
See Herein	
Instructions: See Herein Instructions : Voir aux présentes	
Delivery Required — Livraison Delivery Offered – Livraison	
exigée : See herein proposée : Voir aux présen Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor	
Nom et titre du signataire autorisé du fournisseur/de l'entrepret	
Name / Nom Title / Titre	
Tranc / Tron The / The	
Signature Date	
Date	
Signature Date (Sign and return cover page with bid proposal / Signer et retourner la page de couverture avec la proposition)
(Sign and return cover page with bid proposal /)
(Sign and return cover page with bid proposal /)
(Sign and return cover page with bid proposal /)
(Sign and return cover page with bid proposal /)

Correctional Service Canada

TABLE OF CONTENTS

PART 1 - GENERAL INFORMATION

- 1. Statement of Work
- 2. Revision of Departmental Name
- Debriefings
- 4. Trade Agreements
- 5. Procurement Ombudsman

PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS

- 1. Standard Instructions, Clauses and Conditions
- 2. Submission of Bids
- 3. Former Public Servant
- 4. Enquiries, Bid Solicitation
- 5. Applicable Laws

PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS

- 1. Bid Preparation Instructions
- 2. Section I: Technical Bid
- 3. Section II: Financial Bid
- 4. Section III: Certifications

PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

- 1. Evaluation Procedures
- 2. Basis of Selection

PART 5 – CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION

1. Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information

PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

- 1. Security Requirement
- 2. Statement of Work
- 3. Standard Clauses and Conditions
- 4. Term of Contract
- 5. Authorities
- 6. Payment
- 7. Invoicing Instructions
- 8. Certifications and Additional Information
- 9. Applicable Laws
- 10. Priority of Documents
- 11. Termination on Thirty Days Notice
- 12. Insurance
- 13. Ownership Control
- 14. Closure of Government Facilities
- 15. Tuberculosis Testing
- 16. Compliance with CSC Policies
- 17. Health and Labour Conditions
- 18. Identification Protocol Responsibilities
- 19. Dispute Resolution Services
- 20. Contract Administration
- 21. Privacy



- 22. Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants
- 23. Information Guide for Contractors

List of Annexes:

- Annex A Statement of Work
- Annex B Proposed Basis of Payment
- Annex C Security Requirements Check List Annex D Evaluation Criteria



PART 1 - GENERAL INFORMATION

1. Statement of Work

The Work to be performed is detailed under Article 2 of the resulting contract clauses.

2. Revision of Departmental Name

As this bid solicitation is issued by Correctional Service Canada (CSC), any reference to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) or its Minister contained in full text or by reference in any term, condition or clause of this document, or any resulting contract, must be interpreted as a reference to CSC or its Minister.

3. Debriefings

Bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within 15 working days of receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

4. Trade Agreements

The requirement is subject to the provisions of the World Trade Organization Agreement on Government Procurement (WTO-AGP), the North American Free Trade Agreement (NAFTA), and the Canadian Free Trade Agreement (CFTA).

5. Procurement Ombudsman

The Office of the Procurement Ombudsman (OPO) was established by the Government of Canada to provide an independent venue for Canadian bidders to raise complaints regarding the award of federal contracts under \$25,300 for goods and under \$101,100 for services. Should you have any issues or concerns regarding the award of a federal contract below these dollar amounts, contact OPO by e-mail at boa.opo@boa-opo.gc.ca, by telephone at 1-866-734-5169, or by web at www.opo-boa.gc.ca. For more information about OPO, including the available services, please visit the OPO website.



PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS

1. Standard Instructions, Clauses and Conditions

All instructions, clauses and conditions identified in the bid solicitation by number, date and title are set out in the <u>Standard Acquisition Clauses and Conditions</u> Manual (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) issued by Public Works and Government Services Canada.

Bidders who submit a bid agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the bid solicitation and accept the clauses and conditions of the resulting contract.

The 2003 (2019-03-04) Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the bid solicitation.

Subsection 5.4 of 2003, Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: sixty (60) days Insert: ninety (90) days

2. Submission of Bids

Bids must be submitted only to Correctional Service of Canada (CSC) by the date, time and place indicated on page 1 of the bid solicitation.

Due to the nature of the bid solicitation, bids transmitted by facsimile, email or epost Connect service to CSC will not be accepted.

3. Former Public Servants

Contracts awarded to former public servants (FPS) in receipt of a pension or of a lump sum payment must bear the closest public scrutiny, and reflect fairness in the spending of public funds. In order to comply with Treasury Board policies and directives on contracts awarded to FPSs, bidders must provide the information required below before contract award. If the answer to the questions and, as applicable the information required have not been received by the time the evaluation of bids is completed, Canada will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to comply with Canada's request and meet the requirement within the prescribed time frame will render the bid non-responsive.

Definitions

For the purposes of this clause, "former public servant" is any former member of a department as defined in the *Financial Administration Act*, R.S., 1985, c. F-11, a former member of the Canadian Armed Forces or a former member of the Royal Canadian Mounted Police. A former public servant may be:

- a. an individual;
- b. an individual who has incorporated;
- c. a partnership made of former public servants; or
- d. a sole proprietorship or entity where the affected individual has a controlling or major interest in the entity.



"lump sum payment period" means the period measured in weeks of salary, for which payment has been made to facilitate the transition to retirement or to other employment as a result of the implementation of various programs to reduce the size of the Public Service. The lump sum payment period does not include the period of severance pay, which is measured in a like manner.

"pension" means a pension or annual allowance paid under the <u>Public Service Superannuation</u> <u>Act</u> (PSSA), R.S., 1985, c. P-36, and any increases paid pursuant to the <u>Supplementary</u> <u>Retirement Benefits Act</u>, R.S., 1985, c. S-24 as it affects the PSSA. It does not include pensions payable pursuant to the <u>Canadian Forces Superannuation Act</u>, R.S., 1985, c. C-17, the <u>Defence</u> <u>Services Pension Continuation Act</u>, 1970, c. D-3, the <u>Royal Canadian Mounted Police Pension</u> <u>Continuation Act</u>, 1970, c. R-10, and the <u>Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act</u>, R.S., 1985, c. R-11, the <u>Members of Parliament Retiring Allowances Act</u>, R.S., 1985, c. M-5, and that portion of pension payable to the <u>Canada Pension Plan Act</u>, R.S., 1985, c. C-8.

Former Public Servant in Receipt of a Pension

As per the above definitions, is the Bidder a FPS in receipt of a pension? Yes () No ()

If so, the Bidder must provide the following information, for all FPSs in receipt of a pension, as applicable:

- a. name of former public servant;
- b. date of termination of employment or retirement from the Public Service.

By providing this information, Bidders agree that the successful Bidder's status, with respect to being a former public servant in receipt of a pension, will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports in accordance with <u>Contracting Policy Notice</u>: <u>2012-2</u> and the <u>Guidelines on the Proactive Disclosure of Contracts</u>.

Work Force Adjustment Directive

Is the Bidder a FPS who received a lump sum payment pursuant to the terms of the Work Force Adjustment Directive? **Yes** () **No** ()

If so, the Bidder must provide the following information:

- a. name of former public servant;
- b. conditions of the lump sum payment incentive;
- c. date of termination of employment;
- d. amount of lump sum payment;
- e. rate of pay on which lump sum payment is based;
- f. period of lump sum payment including start date, end date and number of weeks;
- g. number and amount (professional fees) of other contracts subject to the restrictions of a work force adjustment program.

For all contracts awarded during the lump sum payment period, the total amount of fees that may be paid to a FPS who received a lump sum payment is \$5,000, including Applicable Taxes.



4. Enquiries – Bid Solicitation

All enquiries must be submitted in writing to the Contracting Authority no later than seven (7) business days before the bid closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Bidders should reference as accurately as possible the numbered item of the bid solicitation to which the enquiry relates. Care should be taken by bidders to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the question(s) or may request that the Bidder do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated, and the enquiry can be answered to all Bidders. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all Bidders may not be answered by Canada.

5. Applicable Laws

Any resulting contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in the Province of Ontario.

Bidders may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their bid, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the bidders.

PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS

1. Bid Preparation Instructions

CSC requests that bidders provide their bid in separately bound sections as follows:

Section I: Technical Bid: three (3) hard copies

Section II: Financial Bid: one (1) hard copy

Section III: Certifications: one (1) hard copy

Prices must appear in the financial bid only. No prices must be indicated in any other section of the bid.

Bidders are requested to submit their Financial Bid in an envelope separate from their technical proposal.

CSC requests that bidders follow the format instructions described below in the preparation of their bid:

- i. use 8.5 x 11 inch (216 × 279 mm) paper;
- ii. use a numbering system that corresponds to the bid solicitation.

In April 2006, Canada issued a policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to incorporate environmental considerations into the procurement process <u>Policy</u> on <u>Green Procurement</u> (http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achats-procurement/politique-policy-eng.html). To assist Canada in reaching its objectives, bidders should:

- i. use 8.5 x 11 inch (216 × 279 mm) paper containing fibre certified as originating from a sustainably-managed forest and containing minimum 30% recycled content; and
 - ii. use an environmentally-preferable format including black and white printing instead of colour printing, printing double sided/duplex, using staples or clips instead of cerlox, duo tangs or binders.

2. Section I: Technical Bid

In their technical bid, Bidders should explain and demonstrate how they propose to meet the requirements and how they will carry out the work.

3. Section II: Financial Bid

Bidders must submit their financial bid in accordance with the Basis of Payment detailed in Annex B - Proposed Basis of Payment. The total amount of Applicable Taxes must be shown separately.

See Annex B – Proposed Basis of Payment for the Pricing Schedule format.

3.1 Exchange Rate Fluctuation

SACC Manual clause C3011T (2013-11-06), Exchange Rate Fluctuation

4. Section III: Certifications

Bidders must submit the certifications and additional information required under Part 5.



PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

1. Evaluation Procedures

- (a) Bids will be assessed in accordance with the entire requirement of the bid solicitation including the technical and financial evaluation criteria.
- (b) An evaluation team composed of representatives of CSC will evaluate the bids.

1.1 Technical Evaluation

1.1.1 Mandatory Technical Criteria

Proposals will be evaluated to determine if they meet all mandatory requirements outlined in **Annex D – Evaluation Criteria**. Proposals not meeting all mandatory criteria will be declared non-responsive and will be given no further consideration.

1.2 Financial Evaluation

SACC Manual Clause A0220T (2014-06-26), Evaluation of Price - Bid

Proposals containing a financial bid other than the one requested at Article 3. Section II: Financial Bid of PART 3 – BID PREPARATION INSTRUCTIONS will be declared non-compliant.

2. Basis of Selection

A bid must comply with the requirements of the bid solicitation and meet all mandatory technical evaluation criteria to be declared responsive. The responsive bid with the lowest evaluated price will be recommended for award of a contract.



PART 5 - CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION

Bidders must provide the required certifications and additional information to be awarded a contract.

The certifications provided by Bidders to Canada are subject to verification by Canada at all times. Unless specified otherwise, Canada will declare a bid non-responsive or will declare a contractor in default if any certification made by the Bidder is found to be untrue whether made knowingly or unknowingly, during the bid evaluation period or during the contract period.

The Contracting Authority will have the right to ask for additional information to verify the Bidders' certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Contracting Authority may render the bid non-responsive or constitute a default under the Contract.

1. Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information

The certifications and additional information listed below should be submitted with the bid, but may be submitted afterwards. If any of these required certifications or additional information is not completed and submitted as requested, the Contracting Authority will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame provided will render the bid non-responsive.

1.1 Integrity Provisions – Declaration of Convicted Offenses

- A) Subject to subsection B, by submitting a bid in response to this bid solicitation, the Bidder certifies that:
 - i. it has read and understands the Ineligibility and Suspension Policy;
 - ii. it understands that certain domestic and foreign criminal charges and convictions, and other circumstances, as described in the Policy, will or may result in a determination of ineligibility or suspension under the Policy;
 - iii. it is aware that Canada may request additional information, certifications, and validations from the Bidder or a third party for purposes of making a determination of ineligibility or suspension;
 - iv. it has provided with its bid a complete list of all foreign criminal charges and convictions pertaining to itself, its affiliates and its proposed first tier subcontractors that, to the best of its knowledge and belief, may be similar to one of the listed offenses in the Policy;
 - v. none of the domestic criminal offenses, and other circumstances, described in the Policy that will or may result in a determination of ineligibility or suspension, apply to it, its affiliates and proposed first tier subcontractors; and
 - vi. it is not aware of a determination of ineligibility or suspension issued by PWGSC that applies to it.
- B) Where a Bidder is unable to provide any of the certifications required by subsection A, it must submit with its bid the completed Integrity Declaration Form (http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/declaration-eng.html). Bidders must submit this form to Correctional Service of Canada with their bid.



1.2 Integrity Provisions – Required documentation

List of names: all Bidders, regardless of their status under the Ineligibility and Suspension Policy, must submit the following information:

- i. Bidders that are corporate entities, including those bidding as joint ventures, must provide a complete list of the names of all current directors or, for a privately owned corporation, the names of the owners of the corporation;
- ii. Bidders bidding as sole proprietors, including sole proprietors bidding as joint ventures, must provide a complete list of the names of all owners; or
- iii. Bidders that are a partnership do not need to provide a list of names.

List of Names:

OR

The Bidder is a partnership

During the evaluation of bids, the Bidder must, within 10 working days, inform the Contracting Authority in writing of any changes affecting the list of names submitted with the bid.

1.3 Federal Contractors Program for Employment Equity - Bid Certification

By submitting a bid, the Bidder certifies that the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for employment equity "FCP Limited Eligibility to Bid" list available at the bottom of the page of the Employment and Social Development Canada (ESDC) - Labour's website (http://www.esdc.gc.ca/en/jobs/workplace/human_rights/employment_equity/federal_cont ractor_program.page?&_ga = 1.229006812.1158694905.1413548969).

Canada will have the right to declare a bid non-responsive if the Bidder, or any member of the Bidder if the Bidder is a Joint Venture, appears on the "<u>FCP Limited Eligibility to</u> <u>Bid</u> " list at the time of contract award.

1.4 Language Requirements - English Essential

By submitting a bid, the Bidder certifies that, should it be awarded a contract as result of the bid solicitation, every individual proposed in its bid will be fluent in English. The individual(s) proposed must be able to communicate orally and in writing in English without any assistance and with minimal errors.

1.5 Certification:

By submitting a bid, the Bidder certifies that the information submitted by the Bidder in response to the above requirements is accurate and complete.



PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from the bid solicitation.

1. Security Requirement

- NO SECURITY REQUIREMENT EXISTS.
- Contractor/Offeror will be escorted at all times during the performance of this contract. Access to PROTECTED information or assets is not permitted.
- Use of CPIC is prohibited.

1.1 INSTITUTIONAL ACCESS REQUIREMENTS

- NIL security screening required as there is no access to sensitive information or assets. Contractor personnel will be escorted at all times by Correctional Service Canada personnel or those authorized by CSC on its behalf. CSC has developed very stringent internal policies to ensure that the security of institutional operations is not compromised.
- Contractor personnel must adhere to institutional requirements for the conduct of searches by Correctional Service Canada, prior to admittance to the institution/site. Correctional Service Canada reserves the right to deny access to any institution/site or part thereof of any Contractor personnel, at any time.

2. Statement of Work

The Contractor must perform the Work in accordance with the Statement of Work at Annex "A".

3. Standard Clauses and Conditions

All clauses and conditions identified in the Contract by number, date and title are set out in the <u>Standard Acquisition Clauses and Conditions</u> Manual (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) issued by Public Works and Government Services Canada.

As this Contract is issued by Correctional Service Canada (CSC), any reference to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) or its Minister contained in full text or by reference in any term, condition or clause of this document must be interpreted as a reference to CSC or its Minister.

3.1 General Conditions

2010C (2018-06-21), General Conditions - Services (Medium Complexity), apply to and form part of the Contract.

4. Term of Contract

4.1 Period of the Contract

The period of the Contract is from July 1, 2020 to June 30, 2021 inclusive



4.2 Option to Extend the Contract

The Contractor grants to Canada the irrevocable option to extend the term of the Contract by up to 2 additional 1 year period(s) under the same conditions. The Contractor agrees that, during the extended period of the Contract, it will be paid in accordance with the applicable provisions as set out in the Basis of Payment.

Canada may exercise this option at any time by sending a written notice to the Contractor at least 30 calendar days before the expiry date of the Contract. The option may only be exercised by the Contracting Authority, and will be evidenced for administrative purposes only, through a contract amendment.

5. Authorities

5.1 Contracting Authority

The Contracting Authority for the Contract is:

Name: Jason Scott Title: A/Regional Procurement and Contracting Officer Correctional Service Canada Branch/Directorate: Contracting and Materiel Services Telephone: 613-530-3001 Facsimile: 613-536-4571 E-mail address: Jason.Scott@csc-scc.gc.ca

The Contracting Authority is responsible for the management of the Contract and any changes to the Contract must be authorized in writing by the Contracting Authority. The Contractor must not perform work in excess of or outside the scope of the Contract based on verbal or written requests or instructions from anybody other than the Contracting Authority.

5.2 **Project Authority**

The Project Authority for the Contract is:

Name:
Title:
Correctional Service Canada
Branch/Directorate:
Telephone:
Facsimile:
E-mail address:

The Project Authority is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract. Technical matters may be discussed with the Project Authority, however the Project Authority has no authority to authorize changes to the scope of the Work. Changes to the scope of the Work can only be made through a contract amendment issued by the Contracting Authority.



5.3 Contractor's Representative

The Authorized Contractor's Representative is:

Name:	
Title:	
Company:	
Address:	
Telephone:	-
Facsimile:	
E-mail address:	

6. Payment

6.1 Basis of Payment

In consideration of the Contractor satisfactorily completing all of its obligations under the Contract, the Contractor will be paid in accordance with Annex B – Basis of Payment. Customs duties are excluded and Applicable Taxes are extra.

6.2 Limitation of Expenditure

- 6.2.1 Canada's total liability to the Contractor under the Contract must not exceed \$ _____. Customs duties are excluded and Applicable Taxes are extra.
- 6.2.2 No increase in the total liability of Canada or in the price of the Work resulting from any design changes, modifications or interpretations of the Work, will be authorized or paid to the Contractor unless these design changes, modifications or interpretations have been approved, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work. The Contractor must not perform any work or provide any service that would result in Canada's total liability being exceeded before obtaining the written approval of the Contracting Authority. The Contractor must notify the Contracting Authority in writing as to the adequacy of this sum:
 - a. when it is 75% committed, or
 - b. four months before the contract expiry date, or
 - c. as soon as the Contractor considers that the contract funds provided are inadequate for the completion of the Work,

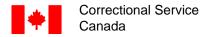
whichever comes first.

6.2.3 If the notification is for inadequate contract funds, the Contractor must provide to the Contracting Authority a written estimate for the additional funds required. Provision of such information by the Contractor does not increase Canada's liability.

6.3 Monthly Payment

Canada will pay the Contractor on a monthly basis for work performed during the month covered by the invoice in accordance with the payment provisions of the Contract if:

- a. an accurate and complete invoice and any other documents required by the Contract have been submitted in accordance with the invoicing instructions provided in the Contract;
- b. all such documents have been verified by Canada;
- c. the Work performed has been accepted by Canada.



6.4 SACC Manual Clauses

SACC Manual clause A9117C (2007-11-30), T1204 - Direct Request by Customer Department SACC Manual clause C0710C (2007-11-30), Time and Contract Price Verification SACC Manual clause C0705C (2010-01-11), Discretionary Audit

6.5 Travel and Living Expenses

There are no travel and living expenses associated with the Contract.

7. Invoicing Instructions

The Contractor must submit invoices in accordance with the section entitled "Invoice Submission" of the general conditions. Invoices cannot be submitted until all work identified in the invoice is completed.

Each invoice must be supported by:

a. a copy of the weight bill for every load delivered.

Invoices must be distributed as follows:

a. One (1) copy must be forwarded to the following address for certification and payment:

Regional Manager, Engineering & Maintenance Correctional Service Canada Regional Headquarters 445 Union St. W. Kingston, ON K7L 4Y8

8. Certifications and Additional Information

8.1 Compliance

Unless specified otherwise, the continuous compliance with the certifications provided by the Contractor in its bid or precedent to contract award, and the ongoing cooperation in providing additional information are conditions of the Contract and failure to comply will constitute the Contractor in default. Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the Contract.

9. Applicable Laws

The Contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in the Province of Ontario.



10. Priority of Documents

If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- (a) the Articles of Agreement;
- (b) the General Conditions 2010C (2018-06-21), General Conditions Services (Medium Complexity);
- (c) Annex A, Statement of Work
- (d) Annex B, Basis of Payment;
- (e) Annex C, Security Requirements Check List;
- (f) the Contractor's bid dated _____ (to be inserted at contract award)

11.Termination on Thirty Days Notice

- 11.1 Canada reserves the right to terminate the Contract at any time in whole or in part by giving thirty (30) calendar days written notice to the Contractor.
- 11.2 In the event of such termination, Canada will only pay for costs incurred for services rendered and accepted by Canada up to the date of the termination. Despite any other provision of the Contract, there will be no other costs that will be paid to the Contractor as a result of the termination.

12. Insurance

The Contractor is responsible for deciding if insurance coverage is necessary to fulfill its obligation under the Contract and to ensure compliance with any applicable law. Any insurance acquired or maintained by the Contractor is at its own expense and for its own benefit and protection. It does not release the Contractor from or reduce its liability under the Contract.

13. Ownership Control

Where the Contractor will have access to any and all personal and confidential information belonging to Canada, CSC staff or inmates for the performance of the work, the following will apply:

- (a) The Contractor warrants that it is not under ownership control of any non-resident entity (i.e. Individual, partnership, joint venture, corporation, limited liability company, parent company, affiliate or other).
- (b) The Contractor shall advise the Minister of any change in ownership control for the duration of the contract.
- (c) The Contractor acknowledges that the Minister has relied on this warranty in entering into this Contract and that, in the event of breach of such warranty, or in the event that the Contractor's ownership control becomes under a non-resident entity, the Minister shall have the right to treat this Contract as being in default and terminate the contract accordingly.
- (d) For the purposes of this clause, a non-resident entity is any individual, partnership, joint venture, corporation, limited liability company, parent company, affiliate or other residing outside of Canada.



14. Closure of Government Facilities

- 14.1 Contractor personnel are employees of the Contractor and are paid by the Contractor on the basis of services rendered. Where the Contractor or the Contractor's employees are providing services on government premises pursuant to this Contract and the said premises become non accessible due to evacuation or closure of government facilities, and consequently no Work is being performed as a result of the closure, Canada will not be liable for payment to the Contractor for the period of closure.
- 14.2 Contractors working at CSC sites should be aware that they may be faced with delay or refusal of entry to certain areas at certain times even if prior arrangements for access may have been made. Contractors are advised to call in advance of travel to ensure that planned access is still available.

15. Tuberculosis Testing

- 15.1 It is a condition of this contract that the Contractor or any employees of the Contractor who require entry into a Correctional Service of Canada Institution to fulfill the conditions of the contract may, at the sole discretion of the Warden, be required to provide proof of and results of a recent tuberculin test for the purpose of determining their TB infection status.
- 15.2 Failure to provide proof of and results of a tuberculin test may result in the termination of the contract.
- 15.3 All costs related to such testing will be at the sole expense of the Contractor.

16. Compliance with CSC Policies

- 16.1 The Contractor agrees that its officers, servants, agents and subcontractors will comply with all regulations and policies in force at the site where the work covered by this contract is to be performed.
- 16.2 Unless otherwise provided in the contract, the Contractor shall obtain all permits and hold all certificates and licenses required for the performance of the Work.
- 16.3 Details on existing CSC policies can be found at: www.csc-scc.gc.ca or any other CSC web page designated for such purpose.

17. Health and Labour Conditions

- 17.1 In this section, "Public Entity" means the municipal, provincial or federal government body authorized to enforce any laws concerning health and labour applicable to the performance of the Work or any part thereof.
- 17.2 The Contractor shall comply with all laws concerning health and labour conditions applicable to the performance of the Work or part thereof and shall also require compliance of same by all its subcontractors when applicable.
- 17.3 The Contractor upon any request for information or inspection dealing with the Work by an authorized representative of a Public Entity shall forthwith notify the Project Authority or Her Majesty.
- 17.4 Evidence of compliance with laws applicable to the performance of the Work or part thereof by either the Contractor or its subcontractor shall be furnished by the Contractor to the Project Authority or Her Majesty at such time as the Project Authority or Her Majesty may reasonably request."



18. Identification Protocol Responsibilities

The Contractor must ensure that the Contractor and each of its agents, representatives or subcontractors (referred to as Contractor Representatives for the purposes of this clause) comply with the following self-identification requirements:

- 18.1 During the performance of any Work at a Government of Canada site, the Contractor and each Contractor Representative must be clearly identified as such at all times;
- 18.2 During attendance at any meeting, the Contractor or Contractor Representatives must identify themselves as such to all meeting participants;
- 18.3 If the Contractor or a Contractor Representative requires the use of the Government of Canada's e-mail system in the performance of the Work, then the individual must clearly identify themself as the Contractor or an agent or subcontractor of the Contractor in all electronic mail in the signature block as well as under the e-mail account Properties. This identification protocol must also be used in all other correspondence, communication, and documentation; and
- 18.4 If Canada determines that the Contractor is not complying with any of the obligations stated in this article, Canada will advise the Contractor and request that the Contractor implement, without delay, appropriate corrective measures to eliminate recurrence of the problem.

19. Dispute Resolution Services

The Parties agree to make every reasonable effort, in good faith, to settle amicably all disputes or claims relating to or arising from the Contract, through negotiations between the Parties' representatives authorized to settle. If the Parties do not reach a settlement within 10 working days, each party hereby consents to fully participate in and bear the cost of mediation led by the Procurement Ombudsman pursuant to Subsection 22.1(3)(d) of the Department of Public Work and Government Services Act and Section 23 of the Procurement Ombudsman Regulations.

The Office of the Procurement Ombudsman may be contacted by telephone at 1-866-734-5169, by e-mail at boa.opo@boa-opo.gc.ca, or by web at www.opo-boa.gc.ca.

20. Contract Administration

The parties understand that the Procurement Ombudsman appointed pursuant to Subsection 22.1(1) of the Department of Public Works and Government Services Act will review a complaint filed by the complainant respecting the administration of the Contract if the requirements of Subsection 22.2(1) of the Department of Public Works and Government Services Act and Sections 15 and 16 of the Procurement Ombudsman Regulations have been met.

To file a complaint, the Office of the Procurement Ombudsman may be contacted by e-mail at boa.opo@boa-opo.gc.ca, by telephone at 1-866-734-5169, or by web at www.opo-boa.gc.ca.



21. Privacy

- 21.1 The Contractor acknowledges that Canada is bound by the Privacy Act, R.S.C. 1985, c. P-21, with respect to the protection of personal information as defined in that Act. The Contractor shall keep private and confidential any such personal information collected, created or handled by the Contractor under the Contract, and shall not use, copy, disclose, dispose of or destroy such personal information except in accordance with this clause and the delivery provisions of the Contract.
- 21.2 All such personal information is the property of Canada, and the Contractor shall have no right in or to that information. The Contractor shall deliver to Canada all such personal information in whatever form, including all copies, drafts, working papers, notes, memoranda, reports, data in machine-readable format or otherwise, and documentation which have been made or obtained in relation to this Contract, upon the completion or termination of the Contract, or at such earlier time as the Minister may request. Upon delivery of the personal information to Canada, the Contractor shall have no right to retain that information in any form and shall ensure that no record of the personal information remains in the Contractor's possession.

22. Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants

By providing information on its status, with respect to being a former public servant in receipt of a <u>Public Service Superannuation Act</u> (PSSA) pension, the Contractor has agreed that this information will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports, in accordance with <u>Contracting Policy Notice: 2012-2</u> of the Treasury Board Secretariat of Canada.

23. Information Guide for Contractors

Prior to the commencement of any work, the Contractor certifies that its employees, or employees of its subcontractors, working under contract for CSC will complete the applicable Module(s) and retain the signed checklist(s) from the CSC "Information Guide for Contractors" website: www.bit.do/CSC-EN.



ANNEX A – Statement of Work

The Correctional Service Canada (CSC) has a requirement for waste disposal of all nonhazardous solid waste and recyclable materials from federal institutional sites located in the Kingston area.

1.1Background:

CSC operates its own internal waste management system and collects for delivery to a landfill or transfer disposal site on a daily basis during regular business hours.

CSC utilizes a 40 cubic yard (nominal) front load/rear eject refuse truck. The waste is compacted prior to being brought to the facility for disposal and is not packaged. Recyclable materials are transported by use of the same truck consisting of cardboard, mixed fibres and comingled not compacted.

1.20bjectives:

The contractor must operate a fully licensed landfill and / or transfer facility for waste management disposal in the Province of Ontario.

1.3Tasks:

The Contractor must provide a disposal site for approximately 900 metric tonnes of waste, 80 metric tonnes of cardboard and or mixed fibre and 5 metric tonnes of comingled recyclables (cans and plastic) annually. The load range is approximately 7 tonnes maximum to less than one tonne. The average drop off weight is between 2 and 4 tonnes.

The facility must be open for operation between the hours of 0700 to 1700 hours EST/EDT Monday to Friday (excluding Statutory Holidays).

The contractor must accept the waste as outlined in 1.1 Background.

1.4Deliverables:

The contractor must provide a valid copy of the Ministry of the Environment issued certificate of approval to accept institutional non-hazardous solid waste.

The contractor must provide a weigh bill for every load delivered to the site for disposal identifying the type of waste being delivered. All weight bills must be duly initialled at the time of drop off.

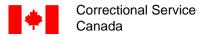
The contractor must invoice price per metric tonne for non-hazardous waste disposal, cardboard, mixed fibre, commingled recycle material (cans and plastic) and any additional fee that may apply per tonnage or per drop off, if applicable.

1.5Location of work:

The Contractors site must not exceed 25 km radius from 1455 Bath Road, Kingston, ON

1.6 Language of Work:

The Contractor must perform all work in English.



ANNEX B – Proposed Basis of Payment

1.0 Contract Period

The Contractor will be paid in accordance with the following Basis of Payment for Work performed pursuant to this Contract.

For the provision of services as described in Annex A - Statement of Work, the Contractor will be paid the all inclusive rate(s) below in the performance of this Contract, Applicable Taxes extra.

July 1, 2020 to June 30, 2021

Category	Number of Metric Tonnes	Firm Rate per Metric Tonne	Total C=AXB
	Α	В	
Non-Hazardous Solid Waste	900	\$	\$
Recycled Cardboard/Mixed Fibre	80	\$	\$
Recycled Comingled (Cans and Plastic)	5	\$	\$
		TOTAL:	\$

2.0 Options to Extend the Contract Period:

Subject to the exercise of the option to extend the Contract period in accordance with Article 4. Term of contract of the original contract, Options to Extend Contract, the Contractor will be paid the firm all inclusive rate(s), in accordance with the following table, Applicable Taxes extra, to complete all Work and services required to be performed in relation to the Contract extension.

The Contractor must advise the Project Authority when 75% of the Contract's financial limitation is reached. This financial information can also be requested by the project Authority on an as-requested basis.

Category	Number of Metric Tonnes	Firm Rate per Metric Tonne	Total C=AXB
	Α	В	
Non-Hazardous Solid Waste	900	\$	\$
Recycled Cardboard/Mixed Fibre	80	\$	\$
Recycled Comingled (Cans and Plastic)	5	\$	\$
		TOTAL:	\$

July 1, 2021 to June 30, 2022 (Option Year 1)



July 1, 2022 to June 30, 2023 (Option Year 2)

Category	Number of Metric Tonnes	Firm Rate per Metric Tonne	Total C=AXB
	Α	В	
Non-Hazardous Solid Waste	900	\$	\$
Recycled Cardboard/Mixed Fibre	80	\$	\$
Recycled Comingled (Cans and Plastic)	5	\$	\$
		TOTAL:	\$

3.0 Applicable Taxes

- (a) All prices and amounts of money in the contract are exclusive of Applicable Taxes, unless otherwise indicated. Applicable Taxes are extra to the price herein and will be paid by Canada.
- (b) The estimated Applicable Taxes of \$<u>To Be Inserted at Contract Award</u> are included in the total estimated cost shown on page 1 of this Contract. The estimated Applicable Taxes will be incorporated into all invoices and progress claims and shown as a separate item on invoices and progress claims. All items that are zero-rated, exempt, or to which taxes do not apply, are to be identified as such on all invoices. The Contractor agrees to remit to Canada Revenue Agency (CRA) any amounts of Applicable Taxes paid or due.



ANNEX C – Security Requirement Check List

			DSD-O	NT3787-NSR				
Government of Canada	Gouvernement du Canada	101-24	Number / Numéro du contra - 34056	63)			
			Security Class	fication / Classification de s	écurité	é		
	LISTE DE VÉRIFIC	ECURITY REQUIREMENTS CHE CATION DES EXIGENCES RELA	TIVES À LA SÉCI	JRITÉ (LVERS)				
 Originating Government Dep Ministère ou organisme gou 	artment or Organizati		2. Branch or D KH Q	rectorate / Direction généri TECUN (CAL	ale qu Jej	8778	Er.	2
8. a) Subcontract Number / Nu	méro du contrat de so	us-traitance 3. b) Name and A		ctor / Nom et adresse du so				
		AVAIL WASTE MAN. TRANFFER DISPOSTIL		YSTEM AND COL	L KA	75	FOR	-
5. a) Will the supplier require a Le fournisseur aura-t-il ad						No		Yes
	ccess to unclassified	military technical data subject to the pr	ovisions of the Techn	ical Data Control		No		Yes
sur le contrôle des donné	es techniques?	chniques militaires non classifiées qui	sont assujetties aux	dispositions du Réglement	9	Non		Oui
Indicate the type of access					-	1	-	
Le fournisseur ainsi que l (Specify the level of accer	as employes auront-its as using the chart in Q	ess to PROTECTED and/or CLASSIFI accès à des renseignements ou à de uestion 7, c)	ED information or ass s biens PROTÉGÉS	elo? eVou CLASSIFIÉS?	4	No Non		Ou
b) Will the supplier and its e PROTECTED and/or CLA	mployees (e.g. cleane SSIFIED information	u qui se trouve à la question 7. c) rs, maintenance personnel) require ac or assets is permitted. rs, personnel d'entretien) auront-ils ac				No Non	~	Yes
8: c) is this a commercial couri	ar or delivery requiren	iÉS et/ou CLASSIFIÉS n'est pas autor nent with no overnight storage? son commerciale sans entreposage de				No Non		Yes
		will be required to access / Indiquer la		uquel le fournisseur devra :	avoir a	ccès.		
Canada	Π	NATO / OTAN		Foreign / Étranger		1		
. b) Release restrictions / Res	trictions relatives à la						_	
No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion		All NATO countries Tous les pays de l'OTAN	A	o release restrictions ucune restriction relative]		
Not releasable			a	la diffusion	L			
À ne pas diffuser		_	å					
A ne pas diffuser. Restricted to: / Limité à :		Restricted to: / Limité à :]		
	r le(s) pays :	Restricted to: / Limité à : Spedity country(les): / Préciser le(s)	R	la diffusion	er le(s)]) beys		
Restricted to: / Limité à : Specify country(leé): / Précise c) Level of information / Nive		Specify country(les): / Préciser le(s)	pays: S	la diffusion estricted to: / Limité à : pecify country(ies): / Précise	er le(s)]) pays	:	1
Restricted to: / Limité & : Specify country(les): / Précise .c) Level of information / Nive PROTECTED A		Spedity country(les): / Préciser le(s)	pays: S	la diffusion estricted to: / Limité & : pecify country(jes): / Précise ROTECTED A	er He(s)]) pays		
Restricted to: / Limité à : Specify country(ies): / Précise .c) Level of information / Nive PROTECTED A		Specify country(les): / Préciser le(s)	poys: S	la diffusion estricted to: / Limité à : pecify country(ies): / Précise) pays	1	
Restricted to: / Limité & : Specify country(iei): / Précise .c) Level of information / Nive PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B		Spedily country(les): / Préciser le(s) NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIÉ	pays: S	la diffusion estricted to: / Limité & : pedify country(ies): / Préciso ROTECTED A ROTÉGÉ A	er He(s)]) pays		
Restricted to: / Limité & : Specify country(ies): / Précise .c) Level of information / Nive PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C		Spedily country(les): / Préciser le(s) NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIÉ NATO DIFFUSION RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE NATO CONFIDENTIAL	pays: S	la diffusion estricted to: / Limité & : pecify country(ies): / Précise ROTECTED A ROTECTED B ROTÉGÉ B ROTÉGÉ B ROTECTED C) pays		
Restricted to: / Limité & : Specify country(ies): / Précise PROTECTED A PROTÉCE A PROTÉCE A PROTECED B PROTECED B PROTECE C PROTECE C PROTECE C		Spedily country(les): / Préciser le(s) NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIÉ NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL	pays: S	la diffusion estricted to: / Limité & : bedify country(ies): / Prédiso ROTECTED A ROTÉGÉ A ROTÉCED B ROTÉGÉ B ROTÉGÉ B ROTÉGÉ C) pays		
Restricted to: / Limité & : Specify country(iei): / Précise rc) Level of information / Nive PROTECTED A PROTÉCED A PROTÉCED B PROTÉCED B PROTÉCED C PROTÉCE C CONFIDENTIAL		Spedily country(les): / Préciser le(s) NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIÉ NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET	pays: S	la diffusion estricted to: / Limité & : pedify country(iss): / Précise ROTECTED A ROTECTED A ROTECTED B ROTECTED B ROTECTED C ROTEGÉ C DNFIDENTIAL) pays		
Restricted to: / Limité & : Specify country(ies): / Précise .c) Level of information / Nive PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECE C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL		Spedily country(les): / Préciser le(s) NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIÉ NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL	pays: S	la diffusion estricted to: / Limité & : bedify country(ies): / Prédiso ROTECTED A ROTÉGÉ A ROTÉCED B ROTÉGÉ B ROTÉGÉ B ROTÉGÉ C) peye		
Restricted to: / Limité & : Specify country(ies): / Précise ROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED C PROTÉGÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET		Spedity country(les): / Préciser le(s) NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIÉ NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET NATO SECRET	раук: S	la diffusion estricted to: / Limité & : secify country(ies): / Précise ROTECTED A ROTEGÉ A ROTECTED B ROTECTED B ROTECTED C ROTÉGÉ C ONFIDENTIAL ONFIDENTIAL ONFIDENTIAL) pays		
Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précise PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTÉGÉ 8 PROTÉGÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET SECRET TOP SECRET		Spedily country(les): / Préciser le(s) NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIÉ NATO RESTRICTED NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SECRET	pays: S	Ia diffusion estricted to: / Limité & : pedify country(ies): / Prédise ROTECTED A ROTECTED B ROTECTED B ROTECTED C ROTEGÉ B ROTECTED C ROTEGÉ C ONFIDENTIAL ONFIDENTIAL ONFIDENTIAL ECRET ECRET ECRET ECRET ECRET) pays		
Restricted to: / Limité à : Specify country(ies): / Précise /.c)Level of information / Nive PROTECTED A PROTECTED B PROTECED B PROTECED B PROTECED C PROTÉGÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET		Spedily country(les): / Préciser le(s) NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIÉ NATO RESTRICTED NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SECRET	poys: S	la diffusion estricted to: / Limité & : sedify country(ies): / Prédis ROTECTED A ROTÉGÉ A ROTÉCED B ROTÉGÉ B ROTÉGÉ B ROTÉGÉ C ROTÉGÉ C CONFIDENTIAL DNFIDENTIAL ECRET ECRET ECRET) pays		

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité

Canadä

	nal Service	e Service correcti Canada	onnei	
	A	2	DSD-ONT3 Contract Nur	787-NSR nber / Numéro du contrat
1+1	Government of Canada	Gouvernement du Canada	21401-24-	34 05663 tion / Classification de sécurité
PART A (cont)	inued) / PARTIE A	. (suite)		
8. Will the supp Le fournisse If Yes, indice Dans l'affirm	pliar require access or aura-t-li accès à ate the level of sens rative, indiquer le n	to PROTECTED and/or CLASSIFIE des renseignements du à des biens	COMSEC désignés PROTÉGÉS et/ou CLAS	siFiés?
Le fournisse	ur aura-t-ll accès à	des renseignements ou à des biens	INFOSEC de nature extrêmement délicate?	Non
Document N	lumber / Numéro di			
10. a) Personn	el security screenin	IER) / PARTIE B - PERSONNEL (FO g level required / Niveau de contrôle	de la sécurité du personnel reguis	
	RELIABILITY STA COTE DE FIABIL			TOP SECRET TRÈS SECRET
	TOP SECRET-S			COSMIC TOP SECRET
	SITE ACCESS		Offeror will be escorted at al	
	Special commentations sp	L'entreprene	eur / l'offrant doit être escort	
	NOTE: If multiple	kivals of screening are identified, a Sec	curity Classification Guide must be provided.	
10, b) May uns	REMARQUE : SI creened personnel	plusieurs niveaux de contrôle de séci be used for portions of the work?	utlé sont requis, un guide de classification de	a la sécurité doit être fourni. No
If Yes, w	ill unscreened pers	tion sécuritaire peut-il se voir confier connel be escorted? nnel en question sera-Lil escorté?	des partieis du trávail?	Non Non
		LIER) / PARTIE C - MESURES DE P RENSEIGNEMENTS / BIENS	ROTECTION (FOURNISSEUR)	
premises	seine sera-t-li tenu		and/or CLASSIFIED information or assats on a des ranseignements ou des biens PROTÉC	Non.
11. b) Will the s	supplier be required	f to safeguard COMSEC information de protéger des renseignements ou	or asseta? des blens COMSEC?	No
PRODUCTIO	N			
occur at t Les Instal	he supplier's site or	premises?	of PROTECTED and/or CLASSIFIED matarial cation et/ou réparation et/ou modification) de m	Non
INFORMATIO	N TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF	A LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (ro,
1	in or data?		rocess, produce or store PROTECTED and/or tiques pour traiter, produine ou stocker éléctron	Non
Le fournie				
Information Le fournis renseigne	aments ou des donn be àn siectronic liné a-t-on d'un lien élect	k between the supplier's IT systems an	d the government department or agency? du fournisseur et celui du ministère ou do l'age	ence No

PART C - (contil For users con site(s) or prer	npletin nises.	g the	form	manually us					egory(ies)	and leve	(s) of	safe	guar		s at the su	
Les utilisateu niveaux de se For users con Dans le cas d dans le tables	npletin les utili	nde n g the isateu	form form	s aux installati online (via th	ons du fo le Interne le formul	urnisseur. at), the sur laire en lig	nmary chart i ne (par Inter	is automatical	ly populat ises aux	ed by you questions	r resp	onse	es to	previous que	estions.	
Category	19	ener Rotec	ED M	c.	ASSIFIED			NATO			Γ	-	-	COMSEC		
	*	8	G	CONFIDENTIAL GONFIDENTIAL	Secret	Top Secret Tess, Secret	NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION	NATO COMPLEMITAL NATO COMPLEMITIEL	NATO Segret	GOSMIC TOP SECRET COMMIC TRÊS	PR	B		CONFICENTIAL CONFICENTIES	SECRET	To Spor Tes Sace
Information / Assets Recussionments / B	liena	+	-				RESTRENTS			SECRET		-				Contra
Production IT Media /	-	-							_							F
Support TI IT Link / Lien électronique	1	-	-													
12. b) Will the de La docume If Yes, clas attachmen Dans l'affi	ocume ntation ssify ti ts (e.g rmativ ation	ntatio 1 8680 his fo 1. SEC 0, cla de sé	n ati oclée rm t CRE ssifi	té » au haut e ached to this : à la présente ly annotating T with Attach ler le présent té n au haut e	SRCL be LVERS the top ments), formula	PROTEG sera-t-elle and botto ire on ind	TED and/or (PROTÉGÉE m in the are	eVou CLASS a entitled "Se reau do sécu	IFIÉE? scurity Cl rité dans	la case lr	titulé	ia			No	

		DSD-0	ONT3787-NSR	
	Gouvernement		ontract Number / Numéro du contrat	
T of Canada of	du Canada	21401 - Security	24 - 3405663 / Classification / Classification de sécurité	
PART D - AUTHORIZATION / PAR				
 Organization Project Authority / Name (print) - Nom (an lettres mout 	láne) Title TR	19	signature. A A	
DAVE WARE	PEGIO	Specialist	Avade	
Telephone No - M de téléphone	Facsimile No Nº de télécopieu	r E-mul address - Adresse cou Waledg M DCSC- SCC-9	ritel (A Date 19/12/17	
	/ Responsable de la sécurité de l'or	ganisme	in the second se	
Name (print) - Nom (en lettres moul	A/Contract Se		Signature	2,446
Rita Dubois		urité des contrats int.	Dubois, Rita	
Talephone No N° de téléphone 613-992-8995		E-mail address - Adresse cou SC-SCC.GC.CA	2010 12 10	
Des instructions supplémentaire	(e.g. Security Guide, Security Clas ts (p. ex. Guide de sécurité, Guide d	sification Guide) attached? de classification de la sécurité) son	nt-elles jointes?	
16. Procurement Officer / Agent d'a Name (print) - Nom (en lettres moul	and the second se		two days	
D. salla U.	1 D A/Be	gional reoconement	DUd D	
Danielle Mur Telephone No N° de téléphone	Facsimile No Nº de télécopieur	Fracting officer	DEACE	
613-545-8266		Nanielle muchaliars		
17. Contracting Security Authority 7. Name (print) - Nom (en lettres mouth			Signature	
Rita Dubois		Security Analyst sécurité des contrats int.	Dubois, Rita	c, Curren mani
Telephone No Nº de Méphone 613-992-8995	·	OSC-SCC.GC.CA	Calles 2018-10/19 10/06/7	-
013-992-0995	Rita.Dubols@	gusc-scc.gc.ca	2013-12-13	
TBS/SCT 350-103(2004/12)	Security Classifi	cation / Classification de sécurité	Con	
TBS/SCT 350-103(2004/12)	Security Classifi	cation / Classification de sécurité	Can	ac
TBS/SCT 350-103(2004/12)	Security Classifi	cation / Classification de sécurité	Can	ac
TBS/SCT 350-103(2004/12)	Security Classifi	cation / Classification de sécurité	Can	ac

Service correctionnel

Canada

Correctional Service

Canada



ANNEX D – Evaluation Criteria

1.0 Technical Evaluation:

- 1.1 The following elements of the proposal will be evaluated and scored in accordance with the following evaluation criteria.
 - Mandatory Technical Criteria

It is <u>imperative</u> that the proposal <u>address each of these criteria</u> to demonstrate that the requirements are met.

- 1.2 LISTING EXPERIENCE WITHOUT PROVIDING ANY SUBSTANTIATING DATA TO SUPPORT WHERE, WHEN AND HOW SUCH EXPERIENCE WAS OBTAINED WILL RESULT IN THE STATED EXPERIENCE NOT BEING CONSIDERED FOR EVALUATION PURPOSES.
- 1.3 All experience must be strictly work-related. Time spent during education and/or training will not be considered, unless otherwise indicated.
- 1.4 Experience must be demonstrated through a history of past projects, either completed or on-going.
- 1.5 References must be provided for each project/employment experience.
 - I. Where the stated experience was acquired within a Canadian Federal Government Department or Agency **as a Public Servant**, the reference must be a Public Servant who had a supervisory role over the proposed resource during the stated employment.
 - II. Where the stated experience was acquired within a Canadian Federal Government Department or Agency **as a consultant**, the reference must be the Public Servant who was identified as the Project Authority of the project on which the proposed resource acquired the experience.
 - III. References must be presented in this format:
 - a. Name;
 - b. Organization;
 - c. Current Phone Number; and
 - d. Email address if available

1.6 Response Format

- I. In order to facilitate evaluation of proposals, it is recommended that bidders' proposals address the mandatory criteria in the order in which they appear in the Evaluation Criteria and using the numbering outlined.
- II. Bidders are also advised that the month(s) of experience listed for a project or experience whose timeframe overlaps that of another referenced project or experience will only be counted once. For example: Project 1 timeframe is July 2001 to December 2001; Project 2 timeframe is October 2001 to January 2002; the total months of experience for these two project references is seven (7) months.
- III. For any requirements that specify a particular time period (e.g., 2 years) of work experience, CSC will disregard any information about experience if the technical bid does not include the required month and year for the start date and end date of the experience claimed.



IV. CSC will also only evaluate the duration that the resource actually worked on a project or projects (from the start date to end date), instead of the overall start and end date of a project or a combination of projects in which a resource has participated.

MANDATORY TECHNICAL CRITERIA – 21401-24-3405663

#	Mandatory Technical Criteria	Bidder Response Description (include location in bid)	Met/Not Met
M1	The contractor must provide a valid copy of the Ministry of the Environment issued certificate of approval to accept institutional non-hazardous solid waste.		
M2	The delivery site must not exceed 25 km radius from 1455 Bath Road, Kingston, ON		
M3	The facility must be open for operation between the hours of 0700 to 1700 hours EST/EDT Monday to Friday (excluding Statutory Holidays).		